

F. 95 - 2170

[Mac - 22313]

23 JUIN 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 mars 1987 d'exécution de l'article 8 de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, notamment l'article 8, modifié par l'arrêté royal n° 511 du 11 mars 1987;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 1987 d'exécution de l'article 8 de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, notamment l'article 7, 4°;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales.

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 7, 4°, de l'arrêté royal du 30 mars 1987 d'exécution de l'article 8 de l'arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986 portant création d'un régime de contractuels subventionnés par l'Etat auprès de certains pouvoirs locaux, est remplacé par la disposition suivante :

"4° en cas d'accouchement : aux périodes de travail interrompues en vertu de l'article 39 de la loi du 16 mars 1971 sur le travail";

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1991.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 juin 1995.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,

Mme M. DE GALAN

N. 95 - 2170

[Mac - 22313]

23 JUNI 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 maart 1987 tot uitvoering van artikel 8 van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen, inzonderheid op artikel 8, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 511 van 11 maart 1987;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 1987 tot uitvoering van artikel 8 van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen, inzonderheid op artikel 7, 4°;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 7, 4°, van het koninklijk besluit van 30 maart 1987 tot uitvoering van artikel 8 van het koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986 tot opzetting van een stelsel van door de Staat gesubsidieerde contractuelen bij sommige plaatselijke besturen, wordt vervangen door de volgende bepaling :

"4° bij bevalling: tot de periodes van arbeidsonderbreking met toepassing van artikel 39 van de arbeidswet van 16 maart 1971";

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1991.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 juni 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

Mevr. M. DE GALAN

F. 95 - 2171

[C - WIN - 25221]

14 JUILLET 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 3 novembre 1969 déterminant pour le personnel navigant de l'aviation civile les règles spéciales pour l'ouverture du droit à la pension et les modalités spéciales d'application de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés;

Vu la loi du 20 juillet 1990 instaurant un âge flexible de la retraite pour les travailleurs salariés et adaptant les pensions des travailleurs salariés à l'évolution du bien-être général;

Vu l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés;

Vu l'arrêté royal du 3 novembre 1969 déterminant pour le personnel navigant de l'aviation civile les règles spéciales pour l'ouverture du droit à la pension et les modalités spéciales d'application de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national des pensions, donné le 26 juin 1995;

N. 95 - 2171

[C - WIN - 25221]

14 JULI 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 november 1969 houdende vaststelling voor het vliegend personeel van de burgerlijke luchtvaart, van de bijzondere regelen betreffende het ingaan van het pensioenrecht en van de bijzondere toepassingsmodaliteiten van het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op de wet van 20 juli 1990 tot instelling van een flexibele pensioenleeftijd voor werknemers en tot aanpassing van de werknemerspensioenen aan de evolutie van het algemeen welzijn;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 november 1969 houdende vaststelling voor het vliegend personeel van de burgerlijke luchtvaart, van de bijzondere regelen betreffende het ingaan van het pensioenrecht en van de bijzondere toepassingsmodaliteiten van het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor pensioenen, gegeven op 26 juni 1995;

Vu l'avis de la Commission paritaire nationale de l'aviation commerciale, donné le 30 juin 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence, motivée par la nécessité impérieuse de déterminer dans les plus brefs délais les nouvelles modalités de calcul des cotisations afin d'en informer, au plus tôt, les employeurs visés par le présent arrêté, afin qu'ils puissent s'y conformer à partir du 1er juillet 1995;

Sur la proposition de Notre Ministre des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 5, § 1er, alinéa 4 in fine de l'arrêté royal du 3 novembre 1969 déterminant pour le personnel navigant de l'aviation civile les règles spéciales pour l'ouverture du droit à la pension et les modalités spéciales d'application de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, modifié par les arrêtés royaux des 28 mars 1984 et 10 décembre 1984, les termes "§ 1er, 1°, de ce même article 22." sont remplacés par les termes "§ 1er, de ce même article 22."

Art. 2. A l'article 15, § 2, 2°, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 31 juillet 1974, les mots "et l'employeur" sont supprimés.

Art. 3. A l'article 17, § 1er, du même arrêté, les mots "et l'employeur" sont supprimés.

Art. 4. L'article 22 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 31 juillet 1974, 7 mars 1975, 27 juin 1980 et 20 novembre 1987, est remplacé par les dispositions suivantes :

"Article 22. § 1er. En dehors des cotisations personnelle et patronale, destinées aux pensions, que l'employeur est tenu de verser à l'Office national de sécurité sociale, il est dû de la part de ce même employeur une cotisation supplémentaire destinée à financer les avantages spéciaux prévus par le présent arrêté en faveur du personnel navigant. Cette cotisation supplémentaire, supportée par le travailleur est fixée à 4,38 % du montant de sa rémunération sans qu'il soit tenu compte de la partie de rémunération dépassant par mois le montant maximum fixé à l'article 17, § 1er, 2°, a), de la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs.

Le taux de cette cotisation est fixé à 7,50 %, 7,60 %, 7,91 %, 8,43 %, 8,95 % et 9,38 % respectivement à partir du 1er janvier 1974, du 1er juillet 1975, du 1er juillet 1980, du 1er janvier 1981, du 1er janvier 1982 et du 1er janvier 1983 au 31 mars 1984.

Le montant maximum de cette cotisation n'excèdera en aucun cas le montant qui a été fixé à la date du 1er janvier 1975, par application de l'article 17, § 1er, 2°, a), de la loi du 27 juin 1969 précitée, sans préjudice toutefois des augmentations résultant, d'une part, de l'application au 1er janvier de chaque année, du coefficient de réévaluation que le Roi, en vertu des dispositions précitées, détermine par un arrêté délibéré en Conseil des Ministres et, d'autre part, de la liaison à l'indice des prix à la consommation.

Le montant maximum est rattaché à l'indice-pivot 114,20.

Il varie en fonction d'indices-pivot appartenant à une série dont le premier est 114,20 et dont chacun des suivants est obtenu en multipliant le précédent par 1,02. Pour le calcul de chacun des indices-pivot, les fractions de centième de point sont arrondies au centième supérieur ou négligées, selon qu'elles atteignent ou non 50 % d'un centième.

Chaque fois que la moyenne des indices de deux mois consécutifs, calculée conformément à l'alinéa suivant, atteint l'un des indices-pivot ou est ramenée à l'un deux, le montant maximum rattaché à l'indice-pivot 114,20 est calculé à nouveau en affectant du coefficient 1,02ⁿ, représentant le rang de l'indice-pivot atteint. A cet effet, chacun des indices-pivot est désigné par un numéro de suite indiquant son rang, le numéro 1 désignant l'indice-pivot qui suit l'indice 114,20. Pour le calcul

Gelet op het advies van het Nationaal Paritair Comité voor de handelsluchtvaart, gegeven op 30 juni 1995;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de hoogdringendheid gemotiveerd door de dwingende noodzaak binnen de kortst mogelijke tijd de nieuwe berekeningsmodaliteiten van de bijdragen te bepalen, ten einde zo vlug mogelijk de werkgevers, beoogd bij onderhavig besluit, ervan in kennis te kunnen stellen, opdat zij zich ernaar zouden kunnen schikken vanaf 1 juli 1995;

Op de voordracht van Onze Minister van Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 5, § 1, lid 4 in fine, van het koninklijk besluit van 3 november 1969 houdende vaststelling voor het vliegend personeel van de burgerlijke luchtvaart, van de bijzondere regelen betreffende het ingaan van het pensioenrecht en van de bijzondere toepassingsmodaliteiten van het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 28 maart 1984 en 10 december 1984, worden de woorden "1, 1°, van datzelfde artikel 22," vervangen door de woorden "1, van datzelfde artikel 22,"

Art. 2. In artikel 15, § 2, 2°, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 31 juli 1974, worden de woorden "en de werkgever" geschrapt.

Art. 3. In artikel 17, § 1, van datzelfde besluit worden de woorden "en de werkgever" geschrapt.

Art. 4. Artikel 22 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 31 juli 1974, 7 maart 1975, 27 juni 1980 en 20 november 1987, wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Artikel 22. § 1. Naast de voor de pensioenen bestemde persoonlijke en patronale bijdragen, die de werkgever aan de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid moet storten, is diezelfde werkgever een bijkomende bijdrage verschuldigd welke bestemd is om de bijzondere voordelen te financieren die door dit besluit ten voordele van het vliegend personeel zijn voorzien. Die bijkomende bijdrage wordt door de werknemer gedragen en is vastgesteld op 4,38 % van het bedrag van zijn loon, zonder dat rekening gehouden wordt met het loongedeelte dat, per maand, het maximumbedrag vastgesteld in artikel 17, § 1, 2°, a), van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders overtreft.

Dit bijdragepercentage wordt vastgesteld op 7,50 %, 7,60 %, 7,91 %, 8,43 %, 8,95 % en 9,38 % respectievelijk vanaf 1 januari 1974, 1 juli 1975, 1 juli 1980, 1 januari 1981, 1 januari 1982 en van 1 januari 1983 tot 31 maart 1984.

Het maximumbedrag van deze bijdrage zal in geen geval groter zijn dan het bedrag dat op 1 januari 1975 werd vastgesteld met toepassing van artikel 17, § 1, 2°, a), van voornoemde wet van 27 juni 1969, onafgezien evenwel de verhogingen die voortvloeien, enerzijds uit de toepassing op 1 januari van ieder jaar van de herwaarderingscoëfficiënt welke de Koning, krachtens voornoemde beschikkingen door een in Ministerraad overlegd besluit bepaalt, en, anderzijds uit de koppeling aan het indexcijfer van de consumptieprijzen.

Het beoogde maximumbedrag is gekoppeld aan de spilindex 114,20.

Het is afhankelijk van spilindexen behorend tot een reeks waarvan de eerste 114,20 is en elk van de volgende bekomen wordt door de voorgaande te vermenigvuldigen met 1,02. Voor de berekening van elke spilindex worden de delen van honderdsten van een punt afgerond op het naasthogere honderdste of verwaarloosd naargelang zij al dan niet 50 % van een honderdste bereiken.

Iedere maal dat het gemiddelde van de overeenkomstig het volgend lid berekende indexcijfers van twee opeenvolgende maanden een der spilindexen bereikt of er op teruggebracht wordt, wordt het maximumbedrag gekoppeld aan de spilindex 114,20 opnieuw berekend door de coëfficiënt 1,02ⁿ erop toe te passen, waarin n de rang van de bereikte spilindex vertegenwoordigt. Te dien einde wordt iedere spilindex aangeduid met een volgnummer dat zijn rang opgeeft; het nummer 1 duidt de spilindex

du coefficient 1,02ⁿ, les fractions de dix-millième d'unité sont arrondies au dix-millième supérieur ou négligées selon qu'elles atteignent ou non 50 % d'un dix-millième.

Pour l'application du précédent alinéa est considérée comme indice des prix à la consommation d'un mois déterminé la moyenne arithmétique des indices de ce mois et des trois mois précédents.

L'augmentation ou la diminution est appliquée à partir du trimestre civil qui suit la fin de la période de deux mois consécutifs pendant laquelle l'indice moyen atteint le chiffre qui justifie une modification.

Les fractions de francs du montant maximum augmenté ou diminué sont négligées si elles n'atteignent pas cinquante centimes; elles sont comptées pour un franc si elles atteignent ou dépassent cinquante centimes.

Lorsque le montant maximum augmenté ou diminué n'est pas divisible par 25, ce montant maximum est, en cas d'augmentation, porté au montant divisible par 25 qui lui est immédiatement supérieur et en cas de diminution, ramené au montant divisible par 25 qui lui est immédiatement inférieur.

§ 2. Le taux de cotisation ne peut être modifié qu'après avis de la Commission paritaire nationale de l'aviation commerciale."

Art. 5. L'article 23 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 20 mars 1981 et 20 novembre 1987, est remplacé par les dispositions suivantes :

"Article 23. § 1er. La cotisation supplémentaire due pour un membre du personnel navigant est retenue à chaque paiement de la rémunération par l'employeur.

Celui-ci est débiteur envers l'Office national des pensions de cette cotisation.

La notion de rémunération est celle qui vaut pour l'application de la loi du 27 juin 1969 revisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs.

La cotisation supplémentaire est versée trimestriellement par l'employeur à l'Office national des pensions.

§ 2. Les dispositions de l'article 85 de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 sont applicables à la cotisation visée au § 1er. Toutefois, en ce qui concerne les délais pour l'introduction des déclarations et pour le transfert des cotisations en cas de paiement d'une indemnité due pour rupture irrégulière de l'engagement, les dispositions de l'article 35bis de l'arrêté royal du 28 novembre 1969, pris en exécution de la loi du 27 juin 1969 revisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs sont applicables."

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er juillet 1995.

Art. 7. Notre Ministre des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 juillet 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique et des Pensions,

M. COLLA

aan die volgt op de spilindex 114,20. Voor het berekenen van de coefficient 1,02ⁿ worden de breuken van een tienduizendste van een eenheid afgerond tot het hogere tienduizendste of weggelaten, naargelang zij al dan niet 50 % van een tienduizendste bereiken.

Voor de toepassing van het voorgaande lid wordt als het indexcijfer der consumptieprijs van een bepaalde maand beschouwd het rekenkundig gemiddelde van de indexcijfers van die maand en de drie daaraan voorafgaande maanden.

De verhoging of de vermindering wordt toegepast met ingang van het kalenderkwartaal dat volgt op het einde van de periode van twee opeenvolgende maanden tijdens welke het gemiddeld indexcijfer het cijfer bereikt dat een wijziging rechtvaardigt.

De frankgedeelten van het verhoogde of verlaagde maximumbedrag worden weggelaten wanneer die gedeelten geen vijftig centimen bedragen; zij worden voor een frank gerekend wanneer zij vijftig centimen of meer bedragen.

Wanneer het verhoogde of verlaagde maximumbedrag niet deelbaar is door 25, wordt dat maximumbedrag, in geval van verhoging, gebracht tot het onmiddellijk hoger bedrag dat deelbaar is door 25 en in geval van verlaging, teruggebracht tot het onmiddellijk lager bedrag dat deelbaar is door 25.

§ 2. Het beoogde bijdragepercentage kan slechts gewijzigd worden na advies van het Nationaal Paritair Comité voor de handelsluchtvaart."

Art. 5. Artikel 23 van hetzelfde besluit, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 20 maart 1981 en 20 november 1987, wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Artikel 23. § 1. De door een lid van het vliegend personeel verschuldigde bijkomende bijdrage wordt door de werkgever bij iedere loonuitbetaling afgehouden.

Deze is schuldenaar van deze bijdrage ten overstaan van de Rijksdienst voor pensioenen.

Het begrip "loon" is datgene dat dient voor de toepassing van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders.

De bijkomende bijdrage wordt per trimester door de werkgever aan de Rijksdienst voor pensioenen gestort.

§ 2. De bepalingen van artikel 85 van het koninklijk besluit van 21 december 1967 zijn toepasselijk op de in § 1 bedoelde bijdrage. Wat evenwel de termijnen betreft voor het indienen der aangiften en het overmaken der bijdragen in geval van betaling van een vergoeding verschuldigd wegens onregelmatige beëindiging van de dienstbetrekking, zijn de bepalingen toepasselijk van artikel 35bis van het koninklijk besluit van 28 november 1969 tot uitvoering van de wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders."

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 1995.

Art. 7. Onze Minister van Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 juli 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid en Pensioenen,

M. COLLA

F. 95 - 2172 (95 - 1023)

6 MARS 1995. - Règlement modifiant l'arrêté royal du 24 décembre 1963 portant règlement des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre le maladie et l'invalidité. - Erratum

Au *Moniteur belge* n° 82 du 22 avril 1995, p. 10577, il y a lieu de lire à la dernière ligne du texte néerlandais et du texte français « D. Sauer » au lieu de « De Somer ».

N. 95 - 2172 (95 - 1023)

6 MAART 1995. - Verordening tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 december 1963 houdende verordening op de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering. - Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 82 van 22 april 1995, blz. 10577, lezen op de laatste regel van de Nederlandse en de Franse tekst « D. Sauer » in plaats van « De Somèr ».